

Tanítók tanítója

Városunk nagy szülöttjéről, Csaplár Benedekről (1821–1906), a művelődési központ névadójáról sokan nem tudják, hogy nem csupán jeles néprajztudós, kutató és író volt, hanem egyben kiváló pedagógus is.

„Valóban nemcsak tanított, de nevelt is, s e kettős törekvése tette munkáját sikeressé s tanítványai számára hasznossá. Kevés tanárban egyesülnek azok a tulajdonságok, melyekre a pedagógnak, hogy hasson, szüksége van, oly mértékben, mint éppen Csaplárban. Mondhatni, mintatanárul tekinthető” – írja róla Ortvy Tivadar.

Nemcsak Ortvy, de tanítványai is nagy tisztelettel emlékeztek meg róla, néztek fel rá.

Nem volt rideg és merev, óráin nem kiabált vagy fölényeskedett tanítványaival – helyette inkább a szeretet volt az, ami a lényét, s egyben a tanári munkáját is átjárta.

Csaplár Benedek ma is az igazi, a jó tanító, a „szívjóság” szinonimája.

Mert a jó tanító az, akit a gyerekek szeretnek és tisztelnek. Aki biztosságot ad, aki figyel, aki türelmes, és aki úgy tanít, hogy közben élményt is ad. Aki nem aláz meg, hanem emel; nem félelmet kelt, hanem bizalmat épít. A jó tanító türelmes, következetes és hiteles. És nyomot hagy. Nem, nem mindig a jegyekben vagy a tudásban, hanem a gyerekek önbizalmában és gondolkodásában. Bevallom, elmémben még ma, évtizedek múlva is visszhangzanak e kedves tanítóim biztató, bátorító szavai.

De volt, s van persze rossz oktató is. Olyan, akit a gyerekek nem kedvelnek, aki feszültséget kelt, aki nem talál kapcsolatot a diákokkal, akiből hiányzik az empátia, és akinek az órái inkább szorongást, mint érdeklődést váltanak ki. Akinek az általa teremtett közegében a tudás sem rögzül igazán, csak kellemetlen élményként marad meg.

Tanítónapkor azonban a ma Csaplárai előtt hajtunk-hajtok fejet, nagy-nagy tisztelettel.

Azok előtt, akik értik és magukénak érzik Böjte Csaba gondolatát a szeretet nevelő erejéről: „egy gyermeket sem lehet jóvá szidni, csak jóvá szeretni.”

És valóban: ebben rejlik a legnagyobb titok.

Nagy Attila főszerkesztő



Učiteľ učiteľov

O významnom rodákovi nášho mesta, Benedekovi Csaplárovi (1821 – 1906), po ktorom je pomenované mestské kultúrne stredisko, mnohí dodnes nevedia, že nebol iba uznávaným etnografom, výskumníkom a spisovateľom, ale aj vynikajúcim pedagógom.

„Nielen učil, ale aj vychovával – a práve toto dvojité poslanie robilo jeho prácu úspešnou a pre žiakov skutočne prínosnou. Len v máloktorom učiteľovi sa snúbia vlastnosti, ktoré pedagóg potrebuje, aby dokázal pôsobiť na svojich zverencov v takej miere ako Csaplár. Právom ho možno považovať za vzorového učiteľa,” napísal o ňom Tivadar Ortvy.

Nielen Ortvy, ale aj jeho žiaci na Csaplára spomínali s úctou a obdivom.

Nebol chladný ani strohý, na hodinách nekričal ani nedával najavo nadradenosť. Jeho osobnosť bola predovšetkým láskyplná a práve to sa odzrkadľovalo aj v jeho pedagogickej práci.

Benedek Csaplár je dodnes symbolom skutočného, dobrého učiteľa – synonymom ľudskosti a dobrosrdečnosti.

Lebo dobrý učiteľ je ten, ktorého deti majú rady a vážia si ho. Ten, kto dáva pocit bezpečia, kto vníma, počúva a je trpezlivý. Kto učí tak, že zároveň sprostredkúva zážitok. Kto neponižuje, ale pozdvihuje; nevyvoláva strach, ale buduje dôveru. Dobrý učiteľ je trpezlivý, dôsledný a autentický. A zanecháva stopu – nie vždy v známkach či vedomostiach, ale v sebavedomí a myslení detí. Priznávam, že aj po desaťročiach mi v mysli dodnes znejú povzbudivé slová takýchto mojich milých učiteľov.

Vždy boli a, pravdaže, aj vždy budú aj zlí učelia. Takí, ktorých deti nemajú rady, ktorí vytvárajú napätie, nedokážu naviazať vzťah so žiakmi, chýba im empatia a ich hodiny vzbudzujú skôr úzkosť než záujem. V prostredí, ktoré vytvárajú, sa vedomosti neukotvia – skôr zostane iba spomienka na nepríjemné skúsenosti.

Vždy boli a, pravdaže, aj vždy budú aj zlí učelia. Takí, ktorých deti nemajú rady, ktorí vytvárajú napätie, nedokážu naviazať vzťah so žiakmi, chýba im empatia a ich hodiny vzbudzujú skôr úzkosť než záujem. V prostredí, ktoré vytvárajú, sa vedomosti neukotvia – skôr zostane iba spomienka na nepríjemné skúsenosti.

Na Deň učiteľov však s hlbokou úctou skláňame hlavu pred dnešnými „Csaplármí”.

Pred tými, ktorí rozumejú a prijali za svoju myšlienku Csabu Böjteho o výchovnej sile lásky: „žiadne dieťa nemožno vychovať krikom, iba láskou.”

A práve v tom spočíva najväčšie tajomstvo.

Nagy Attila, šéfredaktor

Kellemes húsvéti ünnepeket kívánunk kedves olvasóinknak!

Milí naši čitatelia, prajeme Vám príjemné prežitie veľkonočných sviatkov!

Mestské zastupiteľstvo v marci zasadalo dvakrát

V marci sa Mestské zastupiteľstvo v Dunajskej Strede zišlo hneď dvakrát – raz na mimoriadnom a raz na riadnom zasadnutí. Na oboch zasadnutiach prijali poslanci rozhodnutia v dôležitých otázkach, ktoré budú mať vplyv na fungovanie mesta a jeho ďalší rozvoj.

Na zasadnutí mimo plánu konanom 10. marca schválili poslanci dva významné rozvojové kroky. Odsúhlasili prijatie zvýhodneného úveru vo výške viac ako 1,1 milióna eur na revitalizáciu Námestia sv. Štefana a podporili podanie žiadosti o poskytnutie príspevku na obnovu multifunkčného ihriska Základnej školy Smetanov háj, pričom mesto zabezpečí potrebné spolufinancovanie.

Dňa 17. marca sa v Sieni Makovecza na Mestskom úrade v Dunajskej Strede konalo dvadsiate druhé zasadnutie mestského zastupiteľstva. Program rokovania bol mimoriadne rozsiahly – obsahoval až 38 bodov, ktoré pokrývali široké spektrum tém od financií, rozvojových projektov a majetkových záležitostí až po sociálne, kultúrne a komunitné otázky.

Jedným z kľúčových bodov rokovania bolo zhodnotenie hospodárenia mesta. Poslanci schválili finančné účtovníctvo mesta za rok 2025 a zároveň prijali prvú zmenu rozpočtu na rok 2026. Rozpočet sa tak zvýšil o viac ako 5,19 milióna eur, čo je výsledkom vývoja daňových príjmov, štátnych dotácií aj zapojenia finančných zostatkov z predchádzajúcich rokov. Na výdavkovej strane sa nárast prejavil najmä v oblasti sociálnych služieb, školstva, zabezpečenia verejných služieb

a organizovania mestských podujatí. Významnou súčasťou upraveného rozpočtu je aj podpora investícií – mesto vyčlenilo prostriedky na rekonštrukcie ciest a chodníkov, budovanie parkovísk a dopravných uzlov, obnovu verejných priestranstiev, ako aj modernizáciu výchovno-vzdelávacích a mestských inštitúcií. Medzi plánovanými projektmi nechýba ani príprava modernizácie Korza Bélu Bartóka.

Poslanci sa oboznámili aj so správou o kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra za rok 2025 a schválili nové zásady hospodárenia a nakladania s majetkom mesta, ktoré budú určovať smer samosprávneho hospodárenia v nasledujúcom období. Významnú časť programu tvorili majetkové záležitosti – rozhodovalo sa o prenájme, predaji aj nadobúdaní pozemkov.

Dôležitým bodom bolo aj usporiadanie vecných bremien v súvislosti s plánovanou bezbariérovou úpravou autobusovej stanice. Mesto a spoločnosť Dunajskostredská autobusová doprava, s.r.o. si navzájom zabezpečia potrebné práva na využívanie pozemkov, aby bolo možné zrealizovať bezbarierový prístup k vyvýšeným nástupištiam a na autobus.

Zastupiteľstvo schválilo aj uzavretie darovacej zmluvy, na základe ktorej prejde Pamätník rómskeho holokaustu do vlastníctva mesta. O dielo, ktoré bolo odhalené v roku 2006, sa bude samospráva v budúcnosti starať a zabezpečí aj organizovanie pietnych podujatí, čím príspeje k dôstojnému uchovávaniu historickej pamäti.

Na rokovaní sa riešilo aj stanovenie cien služieb na 44. ročníku Žitnoost-

rovského jarmoku, čím sa vytvorí transparentný a jednotný systém pre účastníkov podujatia.

Medzi významné body patrilo aj schválenie spolupráce s hádzanárskym klubom HC DAC Dunajská Streda. Mesto bude klub do roku 2030 podporovať sumou 160-tisíc eur ročne, čím ocenilo jeho športové úspechy aj prínos k šíreniu dobrého mena mesta.

V sociálnej oblasti poslanci schválili viaceré úpravy všeobecne záväzných nariadení, ktoré sa týkajú podmienok poskytovania sociálnych služieb a výšky úhrad. Cieľom bolo prispôbiť ceny reálnym nákladom pri zachovaní dostupnosti a kvality služieb.

V oblasti školstva sa rokovalo aj o kapacitách materských škôl. Deväť mestských materských škôl má kapacitu viac ako 900 detí a podľa aktuálnych aj očakávaných počtov bude postačovať na zabezpečenie povinného predprimárneho vzdelávania.

Zastupiteľstvo rozhodlo aj o pridelení dotácií z rozpočtu mesta na rok 2026. Najväčší počet zo 125 podaných žiadostí sa týkal kultúrnych a spoločenských aktivít, ale významné zastúpenie mali aj projekty v oblasti školstva, športu a sociálnych služieb.

Osobitnú pozornosť venovali udeľeniu verejných ocenení mesta Dunajská Streda, ktoré budú slávnostne odovzdané 25. apríla 2026 o 16.00 hod. v Mestskom kultúrnom stredisku Benedeka Csaplára.

Čestné občianstvo mesta Dunajská Streda udelia umelcovi Lászlóovi Varga-Amárovi. Cenu mesta Dunajská Streda Pro Urbe získajú bývalý viceprimátor Mgr. PhDr. Fridrich Nagy, Ing. Peter Kiss a Ing. Attila Bíró.

Ocenenie Pro Urbe Juvenis bude udeľené Zsomborovi Nagyovi a mládežníckej tvorivej skupine New Redemption Studios (Noel Szegfű, Dominika Esztergályos a Bertalan Soós). Titul Podnikateľ mesta Dunajská Streda získa Ing. František Ambrovics a ocenenie Pro Educatione bude udelené pedagogičke Éve Németh.

Na záver zasadnutia poslanci schválili aj vyplatenie ročných odmien riaditeľom viacerých mestských inštitúcií na základe plnenia stanovených premiových ukazovateľov.

(nagy)



Két testületi ülés márciusban

Márciusban két alkalommal is ülésezett Dunaszerdahely város képviselő-testülete: egy soron kívüli és egy rendes ülés keretében. A tanácskozáson a város működését és jövőjét meghatározó, fontos kérdésekben születtek döntések.

Dunaszerdahely képviselő-testülete március 10-én soron kívüli ülésen két fontos fejlesztési kérdéstről döntött. Jövőhagyták a Szent István tér megújításához szükséges, több mint 1,1 millió eurós kedvezményes hitel felvételét, valamint támogatják a Smetana ligeti alapiskola sportpályájának felújítását célzó pályázat benyújtását, amelyhez a város biztosítja a szükséges önrészt.

Huszonkettedik ülését a városi hivatal Makovecz-termében pedig március 17-én tartotta meg a testület, ahol rendkívül szerteágazó, 38 napirendi pontból álló programot tárgyaltak végig. A pénzügyi kérdésektől kezdve a fejlesztéseken, ingatlanügyeken és szociális témákon át egészen a kulturális és közösségi ügyekig számos fontos döntés született.

A tanácskozás egyik fontos eleme a város gazdálkodásának értékelése volt. A képviselők jóváhagyták a 2025-ös pénzügyi évet, valamint elfogadták a 2026-os költségvetés első módosítását is. Ennek eredményeként a büdzsé több mint 5,19 millió euróval növekedett, ami egyrészt az adóbevételek alakulásának, az állami támogatásoknak, valamint a korábbi évek pénzmaradványainak köszönhető. A kiadási oldalon különösen a szociális és oktatási területeken, valamint a közszolgáltatások fenntartásában és a városi rendezvények szervezésében jelentkező növekedés. A módosított költségvetés hangsúlyos eleme a fejlesztések támogatása is: jelentős forrásokat különítettek el út- és járdafelújításokra, parkolók és közlekedési csomópontok kiépítésére, közterek megújítására, valamint oktatási és városi intézmények korszerűsítésére. A jövőbe mutató tervek között szerepel a Bartók Béla sétány fejlesztésének előkészítése is.

Az ülésen a képviselők megismerték a főellenőr éves beszámolóját, valamint elfogadták a városi vagyon kezelésére vonatkozó új alapelveket, amelyek hosszabb távon meghatározhatják az önkormányzati gazdálkodás irányát. A



napirend jelentős részét ingatlanügyek tették ki: több döntés született telkek bérbeadásáról, értékesítéséről és új területek megszerzéséről.

Ugyancsak fontos pont volt a buszpályaudvar akadálymentesítéséhez kapcsolódó szolgalmi jog rendezése, amelynek révén a város és a Dunaszerdahelyi Autóbusz-közlekedési Vállalat kölcsönösen biztosítja egymás számára a szükséges területhasználatot a fejlesztések megvalósításához (biztosítani a buszpályaudvaron az akadálymentes hozzáférést az emelt peronhoz és az autóbuszokhoz).

A testület egy ajándékozási szerződés megkötéséről is döntött, amelynek értelmében a roma holokauszt áldozatainak emlékműve a város tulajdonába kerül. A 2006-ban felállított alkotás fenntartását és a megemlékezések megszervezését a jövőben az önkormányzat vállalja, biztosítva ezzel a történelmi emlékezet méltó megőrzését.

Napirendre került a szolgáltatások árainak meghatározása a 44. Csallóközi Vásáron, átlátható és egységes rendszert teremtve a rendezvény résztvevői számára.

Ugyancsak kiemelt napirendi pontként tárgyalták a HC DAC Dunaszerdahely kézilabdaklubbal kötendő együttműködési megállapodást. A döntés értelmében a város 2030-ig évente 160 ezer euró támogatást biztosít a klub működésére és utánpótlás-nevelésére, elismerve annak sporteredményeit és a város hírnevének erősítésében betöltött szerepét.

Szociális téren több rendelet módosításáról is határoztak, amelyek a szolgáltatások feltételeit és díjazását

érintik. A cél az volt, hogy a valós költségekhez igazítsák az árakat, miközben továbbra is biztosított maradjon a megfelelő színvonalú ellátás.

Az oktatás területén az óvodai férőhelyek helyzete is napirendre került. A város kilenc óvodája több mint 900 gyermek befogadására alkalmas, és a jelenlegi, illetve várható gyermeklétszám alapján a kapacitás elegendő lesz a kötelező óvodai nevelés biztosítására.

A képviselők döntöttek a 2026-os önkormányzati támogatások odaítéléséről is. A 125 beérkezett pályázat közül a legtöbb a kulturális és közösségi programokat érintette, de jelentős számú kérelem érkezett oktatási, sport- és szociális célokra is. Emellett határoztak a városi kitüntetések odaítéléséről: a díszpolgári címtől kezdve a Pro Urbe és egyéb díjakig több elismerésről született döntés, amelyeket április 25-én adnak át ünnepélyes keretek között a Csaplár Benedek Városi Művelődési Központban.

Dunaszerdahely díszpolgára címet Varga-Amár László kapja, míg a Pro Urbe-díjat Nagy Frigyes egykori alpolgármester, Kiss Péter, illetve Bíró Attila érdemelte ki. A Pro Urbe Juvenis-díjat Nagy Zsombor, valamint a New Redemption Studios alkotócsoportja – Szegfű Noel, Esztergályos Dominika és Soós Bertalan – kapta. A Dunaszerdahely Város Vállalkozója-díjat idén Ambrovics Ferenc veheti majd át, míg a Pro Educatione elismerést Németh Éva pedagógusnak ítelték oda.

Az ülésen jóváhagyták több városi intézmény vezetőjének éves jutalmát is.

(nagy)

Állásbörze

Mintegy 1500 érdeklődőt vártak a MOL Arénában megrendezett 2026-os dunaszerdahelyi állásbörzére, ahol 33 munkáltató kínálatával ismerkedhettek meg a látogatók. A rendezvényen Lengyel Tomáš igazgató kiemelte: az állásbörze nem csupán önéletrajzokról és állásajánlatokról szól, hanem új kapcsolatok, inspirációk és akár egy új életkezdet lehetőségét is kínálja.

Az eseményt kísérő programok tovább színesítették: véradást és jótékonyági gyűjtést is szerveztek a Dýchaj sám Polgári Társulás javára. Emellett kulturális és sportprogramok is helyet kaptak, többek között Ferdics Béla kiállítása, valamint a HC DAC és a DAC 1904 játékosaival való találkozás.

A börze lehetőséget teremtett arra, hogy a munkaadók és álláskeresők közvetlenül is megismerjék egymást, segítve ezzel az elhelyezkedést vagy a további pályorientációt.



Burza práce

Na burze práce 2026 uskutočnenej v dunajskostredskej MOL Aréne očakávali približne 1500 návštevníkov, ktorí sa mohli oboznámiť s ponukami 33 zamestnávateľov. Riaditeľ Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny Dunajská Streda Mgr. Tomáš Lengyel zdôraznil, že podujatie nie je len o životopisoch a pracovných ponukách, ale aj o nových kontaktoch, inšpirácii, dokonca o príležitosti začať novú životnú etapu.

Sprevodný program obohatili aj ďalšie aktivity – darovanie krvi a benefičná zbierka pre občianske združenie Dýchaj sám. Nechýbali ani kultúrne a športové programy, vrátane výstavy Bélu Ferdicsa či stretnutia s hráčmi HC DAC a FC DAC 1904.

Burza práce vytvorila priestor na priame stretnutia zamestnávateľov a uchádzačov o prácu, čím prispela k lepšej orientácii na trhu práce.

Nőtt a véradók száma

A dunaszerdahelyi kórház egészségügyi dolgozói köszönetet mondanak minden vér- és vérplazma-adónak. A Penta Hospitals Dunajská Streda kórház véradóinak száma egy év alatt 29%-kal emelkedett. A donorok összesen mintegy 955 liter vért adományoztak. A növekvő vérvételek ellenére a kórházakban soha nincs elegendő vérkészlet. Ezért nagy köszönet illet mindenkit, aki ezzel a pótolhatatlan folyadékkal segíti a betegek életének megmentését. A dunaszerdahelyi kórházban a vér mellett vérplazma adására is lehetőség van. Az elmúlt év során ezt 458 alkalommal tették meg a donorok, és összesen közel 275 liter plazmát adományoztak, amelyet különböző betegségek kezeléséhez szükséges, életmentő gyógyszerek előállítására használnak fel.



Rastie počet darcov krvi

Zdravotníci nemocnice v Dunajskej Strede ďakujú všetkým darcom krvi a krvnej plazmy. Počet darcov v nemocnici Penta Hospitals Dunajská Streda za uplynulý rok narástol o 29 %. Darcovia spolu darovali približne 955 litrov krvi. Napriek rastúcemu počtu odberov však v nemocniciach nikdy nie je dostatok krvi. Preto patrí veľká vďaka každému, kto pomáha zachraňovať životy touto nenahraditeľnou tekutinou. V dunajskostredskej nemocnici je možné darovať aj krvnú plazmu. V uplynulom roku tak darcovia urobili 458-krát a darovali takmer 275 litrov plazmy, ktorá sa využíva na výrobu liekov potrebných pri liečbe rôznych ochorení.



SZENT GYÖRGY-NAPOK

DUNASZERDAHELY VÁROS ALAPÍTÁSÁNAK, VÉDŐSZENTJÉNEK,
EGYESÍTÉSÉNEK ÉS JELES SZEMÉLYISÉGEINEK ÜNNEPNAPJAI

2026. ÁPRILIS 22-26.

2026. ÁPRILIS 22., szerda

17.00 Szent György-est
(Csallóközi Múzeum)

18.30 Az én városom,
Dunaszerdahely 2. – filmvetítés
(Csaplár Benedek VMK)

2026. ÁPRILIS 23., csütörtök

16.30 Ünnepi búcsúi szentmise
(MOL Aréna, Szent György-Kápolna)

17.30 Sikabonyi tűzoltóünnep
(Sikabonyi Gálffy Ignác Közösségi Ház)

2026. ÁPRILIS 24., péntek

14.00 Krpčiarik – gyermek és ifjúsági
folklór együttes / Ágacska-Dunaág,
a Művészeti Alapiskola
Táncegyüttese / CicaLinda –
interaktív gyermekműsor (Vásártér)

16.00 Ünnepi megnyitó
Köszöntőt mond:
Dr. Hájos Zoltán, Dunaszerdahely
város polgármestere
Közreműködik:
Opera Trio (Vásártér)

17.00 Ünnepi búcsúi szentmise
(Plébániatemplom)

17.00 Juhos Attila (Vásártér)

18.30 SENDREIOVCI (Vásártér)

18.30 TBG Production: „Nikola Tesla.
Végtelen Energia” musical show
(Városi Sportcsarnok)

19.30 Kosár-Józsa Janka és
Kosár Szabolcs (Vásártér)

20.30 Peter Srámek & Band (Vásártér)

21.30 DJ Cooky (Vásártér)

2026. ÁPRILIS 25., szombat

9.30 A Nemzetközi Szent György
Lovagrend Szlovákiai Priorátusának
lovagavató ünnepe (Városháza)

14.00 „Tündérmese”, interaktív
gyermekműsor – Pántlika zenekar,
Keviczky Tünde és Katona Natali
(Vásártér)

15.00 „A mi Abbánk” – zenei show
Érsek Rezszi és barátai (Vásártér)

16.00 Csill & Dance Táncstúdió
(Vásártér)

16.00 Dunaszerdahely Város
díjainak ünnepélyes átadása
(Csaplár Benedek VMK)

17.00 Sikabonyiak búcsúi
szentmiséje (Plébániatemplom)

17.00 Kosáry Judit, Dóka Zsuzsa
és Bósi Szabó László
(Vásártér)

18.00 Martin Gyimesi
„Na srdci mi hraji!” –
Karol Duchoň show
(Vásártér)

19.00 Tenorok:
Klein Ottokár és barátai
(Vásártér)

21.30 Tóth Vera & Band
(Vásártér)

2026. ÁPRILIS 26., vasárnap

11.00 Ünnepi búcsúi szentmise
(Plébániatemplom)

Az időpont és a programváltoztatás
jogát fenntartjuk!



PERFECTS

DOVOLENKA NA
SLOVENSKU
DOBRY NÁPAD
www.slovakia.travel

MINISTERSTVO
CESTOVNEHO RUCHU
A ŠPORTU
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

ŽITNÝ OSTROV
CSALLÓKÖZ
RUKOMIA REGION



DUNA TV

DUNASZERDAHELYI



DNI SVÄTÉHO JURAJA

ZALOŽENIE A ZJEDNOTENIE MESTA DUNAJSKÁ STREDA,
OSLAVA SVÄTÉHO PATRÓNA A VÝZNAMNÝCH OSOBNOSTÍ

22-26. APRÍLA 2026

22. APRÍLA 2026., streda

17.00 Večer sv. Juraja
(Žitnoostrovské múzeum)

18.30 Premiéra filmu:
Moje mesto, Dunajská Streda 2
(MKS Benedeka Csaplára)

23. APRÍLA 2026., štvrtok

16.30 Slávnostná hodová
svätá omša (MOL Arena)

17.30 Hasičská slávnosť (Spoločenský
dom Ignáca Sikabonyi Gálffyho)

24. APRÍLA 2026., piatok

14.00 Krpčiarik, detský folklórny
tanečný súbor / Ágacska-Dunaág,
detský folklórny súbor ZUŠ /
CicaLinda, detský, interaktívny,
hudobný program (Trhovisko)

16.00 Slávnostné otvorenie
Slávnostný príhovor
JUDr. Zoltán Hájos,
primátor mesta Dunajská Streda
Účinkuje:
Opera Trio (Trhovisko)

17.00 Attila Juhos (Trhovisko)

18.30 Slávnostná hodová
svätá omša (Farský kostol)

18.30 SENDREIOVCI (Trhovisko)

18.30 TBG Production: „Nikola Tesla.
Végtelen Energia” musical show
(Športová hala)

19.30 Janka Kosár-Józsa a
Szabolcs Kosár (Trhovisko)

20.30 Peter Srámek & Band (Trhovisko)

21.30 DJ Cooky (Trhovisko)

25. APRÍLA 2026., sobota

9.30 Inauguračná slávnosť rytierov
Medzinárodného rytierskeho
rádu sv. Juraja (Radnica)

14.00 „Tündérmese” – detský,
interaktívny, hudobný program
Ľudová kapela Pántlika & Tünde Keviczky
& Natali Katona (Trhovisko)

15.00 „Náš ABBA” – hudobná show
Rezső Érsek a jeho priatelia (Trhovisko)

16.00 Tanečné štúdio Csill & Dance
(Trhovisko)

16.00 Slávnostné odovzdanie
mestských ocenení
(MKS Benedeka Csaplára)

17.00 Judit Kosáry, Zsuzsa Dóka
a László Bösi Szabó
(Trhovisko)

18.00 Martin Gyimesi
„Na srdci mi hraji” –
Karol Duchoň show
(Trhovisko)

19.00 Tenoristi:
Ottokár Klein
a jeho priatelia
(Trhovisko)

21.30 Tóth Vera & Band
(Trhovisko)

26. APRÍLA 2026., nedeľa

9.30 Slávnostná hodová
svätá omša
(Farský kostol)

Zmena programu vyhradená!



PERFECTS

DOVOLENKA NA
SLOVENSKÚ
DOBRY NÁPAD
www.slovakia.travel

MINISTERSTVO
CESTOVNEHO RUCHU
A ŠPORTU
SLOVENSKEJ REPUBLIKY

ŽITNÝ OSTROV
CSALLÓKÖZ
RUKKOMIA REGION



DS TV

DUNASZERDAHELYI

Bátorság és összefogás: ma is feladatunk

Rég nem látott tömeg gyűlt össze az 1848/49-es magyar forradalom és szabadságharc 178. évfordulója alkalmából az emlékműnél szervezett ünnepségen.

Gál Tamás Jászai Mari-díjas színész szavalata, majd a Gál Zöld Ágnes karnagy vezetésével működő Zengő Gyermek- és Kamaszkórus hangulatos előadása után Bíró Éva köszöntötte a megjelenteket.

„A mai ünnep szellemisége azt üzeni, hogy minden helyzetben fogjunk össze és higgyünk a változás lehetőségében” – emelte ki az ünnepség háziasszonya.

Újvári Zoltán, a Pozsonyi Magyar Nagykövetség beosztott diplomatája Orbán Viktor magyar miniszterelnök határon túli magyaroknak küldött üzenetét tolmácsolta. A köszöntő felidézte, hogy 1848 tavaszán remény költözött a szívekbe, és felcsillant a magunk választotta jövő lehetősége.

„Folytassuk a nemzetépítő és a határokon átívelő munkát, hogy a magyar név megint szép lehessen Szabadkától Dunaszerdahelyig, Montreáltól Kézdivásárhelyig. Legyen béke, szabadság és egyetértés!” – hangzott el az ünnepi üzenet.

Városunk polgármestere, Hájos Zoltán ünnepi beszédében kiemelte: a magyar szabadságharc egyik legfontosabb üzenete ma is az összefogás és az egymásért való kiállás. Mint mondta, több olyan kérdés is van, amely közösségünk összetartását igényli, köztük a felvidéki magyarok kollektív bűnösségének problémája.

Beszédében kitért a hét csallóközi férfi ügyére is, akik Dunaszerdahelyen az egykori országzászló talapzatát



építették újra, és akik ellen vádat emeltek. A polgármester hangsúlyozta: véleménye szerint ezzel nem sértettek törvényt, legfeljebb egyes körök érzékenységét.

„Az a szomorú, mintha az állami gépezet cinkosa lenne ennek az eljárásnak, hiszen a speciális ügyész nem nyugodott bele az ügy korábbi lezárásába, és példát akarnak statuálni” – fogalmazott.

Hozzátette: a közösségnek határozottan ki kell állnia a hét férfi mellett.

„Legyünk mi is bátrak, mint a márciusi ifjak voltak 1848-ban!” – hangsúlyozta beszéde végén.

Az ünnepi szónok, Csáky Csongor, a Rákóczi Szövetség elnöke beszédében kiemelte: március 15-e minden magyar számára közös ünnep, függetlenül attól, hol él vagy milyen világnézetet képvisel. Ugyanakkor emlékeztetett arra is, hogy az akkori Magyarország minden népének közös ünnepe volt, hiszen a forradalom vívmányai minden itt élő nemzetiségre kiterjedtek.

„Az ünnepnek akkor van igazi értelme, ha hatással van az életünkre” – mondta, hozzátéve, hogy mindannyian 1848 örökösei vagyunk. Kiemelte: felelősséggel tartozunk azoknak az elődeinknek, akik életüket adták a nemzet fennmaradásáért, nyelvünkért és kultúránkért.

A megmaradás legfontosabb feladatai között említette az anyanyelv, a hagyományok és az oktatás megőrzését. Utalt Reményik Sándor gondolatára is: „Ne hagyjátok a templomot és az iskolát!”, amely ma is irányt mutat a közösség számára. Hangsúlyozta: felelőségünk van gyermekeink nevelésében, közösségi ügyeink alakításában és egymás támogatásában.

A buzdító beszédek után az emlékezés koszorúit helyezték el a jelen lévő intézmények és szervezetek képviselői. Az ünnepséget a Csallóközi Táncegyüttes műsora tette teljessé, majd a megemlékezés a Himnusz közös eléneklésével zárult.

(Rózsár Vince)



A hölgyeket köszöntötték

Március első felében Dunaszerdahelyen és városrészeiben több helyszínen is nőnap rendezvényekkel köszöntötték a hölgyeket. A város vezetése, a civil szervezetek és a közösségek egyaránt fontosnak tartották, hogy méltó módon fejezzék ki tiszteletüket és megbecsülésüket a nők iránt, akik családjaik és a közösségi élet meghatározó szereplői.



A városi nyugdíjas panziókban március 12-én tartott ünnepség különleges alkalom volt, hiszen a Svoboda utcai intézményben ekkor adták át a teljesen megújult éttermet is. A több mint 30 ezer eurós beruházás során nemcsak az étterem, hanem a kapcsolódó közösségi terek is megújultak, emellett korszerű vészhívórendszer és informatikai háttér is segíti a működést. Pongrácz Kálmán igazgató hangsúlyozta, hogy a fejlesztések célja az ott élők életminőségének javítása. Az ünnepségen Puha György és Karaffa Attila alpolgármesterek köszöntötték a lakókat, kiemelve a nők szerepét a családok és a társadalom életében. A programot a Neratovicei téri magán szakközépiskola diákjainak verses-énekes műsora tette emlékezetessé.

Hasonlóan jó hangulatban zajlott a városi nyugdíjasklub nőnap rendezvénye is, ahol a közösség tagjai egy napsütéses délutánon gyűltek össze. Alföldi Rozália klubvezető a közösség erejét méltatta, míg Puha György alpolgármester beszédében a nőnap jelentőségéről és a nők mindennapi hely-

állításáról szólt. Kiemelte, hogy a nők szerepe nélkül elképzelhetetlen lenne a családok és a társadalom működése, ugyanakkor humorral is színesítette gondolatait. A kulturális műsor során a Nerat Band fiataljai léptek fel, majd „Cili néni” – Molnár Máté – szórakoztatta a közönséget, akiket közös éneklésre is sikerült megmozgatni. A műsort követően virágok átadásával és kötetlen beszélgetéssel folytatódott az ünnepség.

A nőnap rendezvények sorából Sikabony sem maradhatott ki, ahol a Sikabonyi Gálffy Ignác Községi Központ szinte teljesen megtelt. A Sikabonyi Polgári Társulás által szervezett eseményen Fodor Mihály elnök köszöntötte a jelenlévőket, hangsúlyozva a nők közösségformáló szerepét és mindennapi helyzetét. Az ünnepi gondolatokat követően kulturális műsor következett: Kiss Gabriella szavalata, Tóth Boglárka tánca és B. Tóth Katalin énekes fellépése gondoskodott a jó hangulatról. A program végére a közönség is bekapcsolódott, és a rendezvény tánccal zárult.

(dszi)

Pocsta nežnému pohlaviu

V prvej polovici marca sa v Dunajskej Strede a jej mestských častiach na viacerých miestach konali slávnostné podujatia pri príležitosti Medzinárodného dňa žien, počas ktorých si mesto s úctou pripomenulo význam a nenahraditeľnú úlohu žien v spoločnosti. Vedenie mesta, občianske združenia aj miestne komunity spojili svoje sily, aby vyjadrili vďaku a uznanie ženám, ktoré sú pilierom rodín aj spoločenského života.

Oslava v mestských zariadeniach pre seniorov, ktorá sa uskutočnila 12. marca, mala mimoriadne slávnostný charakter. V zariadení na Ulici generála Svobodu totiž pri tejto príležitosti slávnostne odovzdali do užívania kompletne zrekonštruovanú jedáleň. Investícia presahujúca 30-tisíc eur priniesla obnovu nielen samotnej jedálne, ale aj prilahlých spoločenských priestorov. Prevádzku zároveň podporuje moderný tiesňový systém a nové informačno-technologické vybavenie. Riaditeľ zariadenia Koloman Pongrácz zdôraznil, že cieľom realizovaných úprav je predovšetkým zvýšenie kvality života obyvateľov. Prítomné dámy pozdravili viceprimátori mesta Juraj Puha a Attila Karaffa, ktorí vo svojich príhovoroch vyzdvihli jedinečné postavenie žien v rodinách i spoločnosti. Slávnostnú atmosféru umocnil kultúrny program žiakov Súkromnej strednej odbornej školy na Neratovickom námestí, ktorí sa predstavili recitačno-hudobným pásmom.

V podobne srdečnej a príjemnej atmosfére sa nieslo aj podujatie mestského klubu dôchodcov, ktorého členovia sa stretli počas slnečného popoludnia. Vedúca klubu Rozália Alföldi vo svojom príhovore ocenila silu a súdržnosť komunity, zatiaľ čo viceprimátor Juraj Puha sa venoval významu Medzinárodného dňa žien a s uznaním sa vyjadril ku každodennej obetavosti žien. Zdôraznil, že bez ich prítomnosti a nasadenia by fungovanie rodín ani spoločnosti nebolo možné, pričom svoje slová odľahčil aj jemným humorom. O kultúrny program sa postarali mladí členovia skupiny Nerat Band a úsmevné chvíle priniesol aj Máté Molnár ako „teta Cili“, ktorá dokonca rozospievala aj oslávenkyne. Po programe nasledovalo odovzdávanie kvetov a neformálne rozhovory.

Zo série podujatí nemohlo chýbať ani Malé Blahovo, kde oslavy prebiehali za veľkého záujmu verejnosti v Spoločenskom dome Ignáca Sikabonyi Gálffyho. Podujatie organizované Občianskym združením Sikabony otvoril jeho predseda Michal Fodor, ktorý vo svojom príhovore vyzdvihol komunitotvornú silu žien a ich každodenné úsilie a neoblomnú výdrž. Po slávnostných slovách nasledoval pestrý kultúrny program: recitácia Gabriely Kiss, tanec Boglárky Tóth a spev Kataríny B. Tóth vytvorili príjemnú a srdečnú atmosféru. V závere sa ku speváčke pridalo aj publikum a podujatie vyvrcholilo spontánnou tanečnou zábavou.

(dszi)

Hivatás, amely túlmutat a tantermeken

Dunaszerdahely városa idén is megköszönte a pedagógusok munkáját Ján Amos Komenský születésének évfordulója alkalmából. A huszonharmadik alkalommal megszervezett ünnepi rendezvényen a városi fenntartású oktatási intézmények tanárait köszöntötték, hangsúlyozva pótolhatatlan szerepüket a jövő generációinak nevelésében.

Bíró Éva köszöntőjében kiemelte: a pedagógusok nemcsak tudást adnak át, hanem életre nevelnek, és értékeket közvetítenek.

Puha György alpolgármester beszédében a hivatás iránti hűséget, valamint a tisztelet és hála fontosságát hangsúlyozta. Mint fogalmazott, a pedagógusi munka túlmutat a tantermeken, hiszen példamutatással formálja a jövőt. Kitért a modern kor kihívásaira is, különösen a közösségi média és a mesterséges intelligencia hatásaira, amelyek mellett a „természetes intelligencia” fejlesztését tartja kulcsfontosságúnak.



Pintes Gábor dékán a pedagóguspályára kihívásai mellett annak szépségeiről is beszélt, kiemelve az egyéni bánásmód jelentőségét, hiszen minden diák más utat igényel. Hangsúlyozta: a tanári munka mindig a jövőbe mutat, és hosszú távon formálja a társadalmat.

Az ünnepségen elismerő okleveleket adtak át a pedagógusoknak, a pályától búcsúzó tanároknak pedig Comenius-

emlékéremmel köszönték meg munkájukat. Bíró Bulcsú diákpolgármester és Dziadek Tamás, diák-alpolgármester verssel, Nagy Noémi és Hetényi Gergő pedig zenés összeállítással köszöntötték Dunaszerdahely pedagógusait.

Részletesebb beszámolóinkat, illetve a kitüntetett pedagógusok méltatását weboldalunkon olvashatják.

(Rózsár)

Povolanie, ktoré presahuje hranice školských tried



Pri príležitosti výročia narodenia Jána Amosa Komenského vedenie mesta Dunajská Streda v roku 2026 už po dvadsiaty tretí raz pozdravilo pedagógov školských zariadení v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta, zdôrazňujúc ich neoceniteľnú úlohu pri výchove generácií budúcnosti

Éva Bíró vo svojich úvodných slovách zdôraznila, že pedagógovia neodovzdávajú iba vedomosti, ale pripravujú deti na život a sprostredkujú im hodnoty.

Viceprimátor Juraj Puha vo svojom príhovore vyzdvihol vernosť pedagogickému poslaniu, ako aj dôležitosť úcty a vďačnosti. Ako uviedol, práca pedagógov presahuje hranice školských tried, keďže formuje budúcnosť aj osobným príkladom. Zároveň poukázal na výzvy modernej doby, najmä na vplyv sociálnych sietí a umelej inteligencie, pričom zdôraznil kľúčový význam rozvíjania „prirodzenej inteligencie“.

Dekan Pedagogickej fakulty Univerzity Konštantína Filozofa v Nitre Gábor Pintes hovoril popri výzvach učiteľského povolania aj o jeho kráse, pričom vyzdvihol dôležitosť individuálneho prístupu, keďže každý žiak si vyžaduje osobitnú cestu. Zdôraznil, že pedagogická práca je vždy orientovaná do budúcnosti a dlhodobo formuje spoločnosť.

Na slávnosti odovzdali pedagógom pamätné listy, zatiaľ čo učiteľom odchádzajúcim do dôchodku poďakovali za ich prácu udelením Pamätnej medaily Jána Amosa Komenského-

ho. Študentský primátor Bulcsú Bíró a študentský viceprimátor Tamás Dziadek poďakovali pedagógom umeleckým prednesom, zatiaľ čo Noémi Nagy a Gergő Hetényi ich pozdravili hudobným programom.

Podrobnosti o podujatí a predstavenie ocenených pedagógov prinášame na našej webovej stránke.

Elismerő oklevelet vehettek át 2026-ban Ocenení pedagógovia v roku 2026

Szabó Gyula Alapiskola: Tóth Zsuzsanna, Hegyi Erika
Vámbery Ármán Alapiskola: György Judit, Marták Mónika
Kodály Zoltán Alapiskola: Paraszti Valéria
ZŠ na Jilemnickéhoho ulici: Zuzana Lelkesová,
Miriám Rajcsányiová

ZŠ Smetanov háj: Veronika Brezovická
ZUŠ – Művészeti Alapiskola: Fitos Andrea
MŠ na Jesenského ulici: Margita Szabóová
MŠ nám. SNP: Csicsay Mónika

Komenský-émlékérmeket kaptak

Pamätnú medailu J. A. Komenského si prevzali

MŠ nám SNP: Marczel Erika, Hegyi Katalin
Rózsa ligeti óvoda, MŠ Ružový háj: Tarcsi Zsuzsanna
Szabó Gyula Alapiskola: Ollé Katalin
Barátság téri óvoda, MŠ Nám. priateľstva: Fekete Edit

Dňa 18. apríla obyvatelia Dunajskej Stredy spoločne očistia mesto

Pri príležitosti Dňa Zeme organizuje mesto Dunajská Streda 18. apríla 2026 komunitnú akciu: spoločný zber odpadu, do ktorého sa môžu zapojiť všetci obyvatelia s chuťou pomôcť. Čistejšie mesto je spoločnou vecou nás všetkých – každý dokáže s trochou snahy a spolupráce prispieť k ochrane nášho životného prostredia.

Cieľom iniciatívy je spojiť sily pri skrášľovaní mesta a zároveň ukázať, že za svoje okolie nesieme zodpovednosť všetci. Víťané sú rodiny, študenti, skupiny priateľov, občianske združenia aj jednotlivci.

Mesto pre účastníkov zabezpečí potrebné pomôcky, vrátane ochranných rukavíc a vriec na odpad. Prihlásiť sa môžete na e-mailovej adrese primator@dunstreda.eu. Rukavice a vrecia si vyzdvihniete na mestskom úrade počas úradných hodín.

Charitatívny beh

Prihlasovanie na dunajskostredský TARGET EVEREST RUN 2026 bolo spustené. Druhý ročník charitatívneho behu opäť pozýva do pohybu milovníkov športu aj ľudí ochotných pomôcť. Organizátori odporúčajú záujemcom zaregistrovať sa čo najskôr, keďže kapacita podujatia je obmedzená.

Aktuálne prebieha registrácia so zľavou „early bird“: štartovné sa bude s blížiacim sa termínom podujatia postupne zvyšovať. Obmedzený je aj počet účastníkov, preto môžu záujemcovia, ktorí si registráciu odložia na neskôr, o možnosť účasti prísť.

Organizátori pozývajú všetkých, aby spoločne zvládli výzvu a zároveň podporili dobrú vec.

Prihlásiť sa je možné prostredníctvom odkazu.



Jarné dni čistoty mesta

Mesto Dunajská Streda zorganizovalo aj v marci 2026 tradičný jarný zber objemného odpadu. Obyvatelia sa tak mohli zbaviť nepotrebných veľkorozmerných vecí z domácností. Dni čistoty mesta prebiehali počas troch po sebe nasledujúcich sobôt – 14., 21. a 28. marca. Tento rok sa uskutočnili nielen v zónach s rodinnými domami, ale aj na sídliskách podľa vopred stanoveného harmonogramu.



Tvorivé dielne pre budúcnosť Žitného ostrova

V rámci workshopu „Spoločne pre Kukkoniu“ sa stretli zástupcovia samospráv, inštitúcií, podnikateľov aj občianskych združení, aby spoločne formovali súčasnosť a budúcnosť Žitného ostrova. Účastníci vyzdvihli prírodné, kultúrne aj hospodárske hodnoty regiónu, ako aj silnú miestnu identitu.

Diskusia sa zamerala na kľúčové oblasti, ako sú rozvoj hospodárstva, vzdelávanie, komunitná spolupráca, infraštruktúra, cestovný ruch a ochrana životného prostredia. Účastníci sa zhodli na tom, že budúcnosť žitnoostrovského regiónu je spoločnou zodpovednosťou a len spoluprácou možno vytvoriť udržateľný, konkurencieschopný a kvalitný priestor pre život.

Kto čo vie



Po dvadsiatich rokoch sa do Dunajskej Stredy s novým elánom vrátila úspešná súťaž talentov. Februárové výberové kolá jasne ukázali talent aj záujem miestnych mladých ľudí o účinkovanie na javisku. V Mestskom kultúrnom stredisku Benedeka Csaplára sa s veľkým úspechom predstavili speváci, tanečníci aj hudobné kapely.

Súťaž sa uskutočnila v spolupráci miestnej základnej organizácie Csemadoku Tündérkert, Komisie mestského zastupiteľstva pre mládež a šport, Mestského kultúrneho strediska Benedeka Csaplára a Žitnoostrovského osvetového strediska. Výkony súťažiacich hodnotili odborníci z rôznych oblastí kultúry: Viktor Varga, Attila Juhos, Tamás Puss, Renáta Fecske, Péter Rajkóvics a Judit Botló.

O postupujúcich rozhodla porota spoločne po ukončení výberových kôl. Tie zároveň potvrdili, že súťaž Kto čo vie má v Dunajskej Strede nielen svoju minulosť, ale aj perspektívnu budúcnosť.

Április 18-án Dunaszerdahely lakói együtt tisztítják meg a várost

A Föld napja alkalmából Dunaszerdahely városa 2026. április 18-án közösségi szemétszedési akciót szervez, amelyhez minden jó szándékú lakos csatlakozását várjuk. Egy tisztább város közös ügyünk – egy kis odafigyeléssel és összefogással sokat tehetünk környezetünkért.

A kezdeményezés célja, hogy közösen tegyünk városunk tisztaságáért, és példát mutassunk arra, hogy a környezetünkért mindannyian felelősek vagyunk. Várjuk családok, diákok, baráti társaságok, civil szervezetek és minden segítő szándékozó lakos jelentkezését.

A résztvevők számára a város biztosítja a szükséges eszközöket, többek között védőkesztyűt és szemeteszákokat.

A jelentkezéseket a primator@dunstreda.eu e-mail címre várjuk. A kesztyűket és zsákokat a Városházán lehet majd átvenni ügyfélfogadási időben.

Ki mit tud



Húsz év után új lendülettel tért vissza Dunaszerdahelyre a Ki mit tud, amelynek első előválogatói máris bizonyították a helyi fiatalok tehetségét és színpad iránti elkötelezettségét. A Csaplár Benedek Városi Művelődési Központban megrendezett fordulón énekesek, táncosok és zenészek mutatkoztak be, nagy sikerrel.

A tehetségkutató a dunaszerdahelyi Tündérvárosi Közművelődési Közösség Csemadok Helyi Alapszervezete, a városi önkormányzat ifjúsági bizottsága, a Csaplár Benedek Városi Művelődési Központ, valamint a Csallóközi Népművelési Központ összefogásával valósult meg, a produkciókat rangos zsűri értékelte: Varga Viktor, Juhos Attila, Puss Tamás, Fecske Renáta, Rajkovich Péter és Botló Judit.

A továbbjutókról a zsűri közösen, az előválogatók lezárulta után döntött. Az előválogatók egyértelművé tették, hogy a Ki mit tudnak nemcsak múltja, hanem jövője is van Dunaszerdahelyen.

Jótekonysági futás

Megnyílt a nevezés a 2. TARGET EVEREST RUN 2026 jótekonysági futásra, amely ismét mozgásra hívja Dunaszerdahelyen a sportkedvelőket és a segítői vágyókat. A szervezők arra ösztönzik az érdeklődőket, hogy mielőbb regisztráljanak, hiszen a részvételhez érdemes időben biztosítani a helyet.

A nevezés „early bird” kedvezménnyel indult, vagyis a részvételi díj fokozatosan emelkedik az esemény közeledtével. Emellett a férőhelyek száma is korlátozott, így a későn jelentkezők akár le is maradhatnak a népszerű futásról.

A szervezők mindenkit várnak, hogy együtt teljesítsék a kihívást, miközben egy jó ügyet is támogatnak.

A jelentkezés az alábbi linken keresztül lehetséges:



Lomtalanítás



Dunaszerdahely városa 2026 márciusában ismét megszervezte az éves lomtalanítási napokat, amelyek során a lakosok megszabadulhattak a háztartásokban felhalmozódott, már feleslegessé vált nagyméretű hulladéktól. A lomtalanítás három egymást követő szombaton zajlott: március 14-én, március 21-én és március 28-án. Idén nemcsak a családi házas övezetben, hanem a lakótelepeken is összegyűjtötték a fölöslegessé vált lomokat az előre meghatározott harmonogram szerint.

Műhelymunka Csallóköz jövőjéért

A „Közösen Kukkóniáért” workshop keretében a Csallóköz különböző szereplői – önkormányzatok, intézmények, vállalkozások és civil szervezetek képviselői – közösen dolgoztak a régió jövőképeinek megfogalmazásán. A résztvevők kiemelték a térség természeti, kulturális és gazdasági értékeit, valamint az erős helyi identitást.

A műhelymunka során olyan kulcsterületek kerültek előtérbe, mint a gazdaságfejlesztés, az oktatás, a közösségi együttműködés, az infrastruktúra, a turizmus és a környezetvédelem. A résztvevők egyetértettek abban, hogy a Csallóköz jövője közös felelősség, és csak együttműködéssel alakítható ki egy fenntartható, versenyképes és élhető régió.

Zajlanak a fejlesztések

Az elmúlt időszakban több jelentős beruházás is megvalósult, illetve megkezdődött Dunaszerdahelyen, amelyek közös célja a városi infrastruktúra korszerűsítése, valamint az itt élők életminőségének javítása.

Március 10-én elindult a Szent István tér teljes körű revitalizációja, amely a belváros egyik legnagyobb szabású fejlesztése. A projekt egy zöldebb, modernebb és közösségbarát tér kialakítását célozza, mintegy 20 százalékkal növelve a zöldfelületek arányát. Az első szakasz munkálatai jelenleg is zajlanak, amelyek ideiglenes forgalmi korlátozásokkal járnak: lezárták a Fő utca és a Sládkovič utca közötti útszakaszt, miközben megkezdődtek az útburkolati és földmunkák. A közlekedés fenntartása érdekében a gimnázium mögötti útszakasz ideiglenesen kétirányúvá vált.

Ezzel párhuzamosan befejeződtek az útfelújítási munkálatok a Szövetkezeti és a Bécsi úton, ahol a téli időszak okozta károk és úthibák megszüntetésével biztonságosabbá vált a közlekedés.

Ugyancsak befejeződött a Halpiac téren, a Főúttal párhuzamos belső jár-



daszakasz felújítása. A munkálatok a körforgalomtól az emlékműig terjedő szakaszt érintették, és a meglévő burkolat teljes cseréjére sor került.

Szintén folyamatban van a Rózsali-getben zajló fejlesztés, amely új parkolóhelyek kialakítását célozza az 1374-es és 1376-os lakótömbök között. A beruházás során nemcsak a parkolókapacitás bővül, hanem megújul a garázsok előtti burkolat, valamint kor-

szerű vízelvezetéssel ellátott aszfaltfelület készül. A munkálatok ideje alatt ideiglenes parkolási rend lépett életbe, a lakók számára kijelölt alternatív helyszínekkel.

A városvezetés hangsúlyozza: bár a fejlesztések átmeneti kellemetlenségekkel járnak, hosszú távon jelentős előrelépést hoznak a közlekedés, a parkolás és a városi környezet minőségének javításában. (dszi)



Prebiehajúce investície

V uplynulom období sa v Dunajskej Stredě zrealizovalo, resp. začalo viacero významných investícií, ktorých spoločným cieľom je modernizácia mestskej infraštruktúry a zlepšenie kvality života obyvateľov.

Dňa 10. marca sa začala úplná revitalizácia Námestia svätého Štefana, ktorá patrí medzi najkomplexnejšie projekty v srdci mesta. Jeho cieľom projektu je vytvorenie zelenšieho (podiel zelene sa má zvýšiť približne o 20 percent), modernejšieho verejného priestranstva, ktoré bude môcť slúžiť na dôstojné stretávanie mestských komunit. V súčasnosti prebieha prvá etapa realizácie, s ktorou sa spájajú dočasné dopravné obmedzenia: uzavreli úsek medzi Hlavnou a Sládkovičovou ulicou, pričom sa už začali práce na vozovke a zemné práce. V záujme zachovania plynulosti dopravy bol úsek za gymnáziom dočasne zmenený na obojsmerný.

Súbežne ukončili opravy ciest na cestách Družstevná a Viedenská, kde sa odstránili poškodenia a výtlky spôsobené zimným obdobím, čím sa zvýšila bezpečnosť dopravy.

Rovnako boli ukončené aj rekonštrukčné práce na vnútornom úseku chodníka na Rybnom trhu, ktorý je rovnobežný s Hlavnou ulicou. Práce sa týkali úseku od kruhového objazdu po pamätník a zahŕňali kompletnú výmenu existujúceho povrchu.



Pokračujú aj práce v lokalite Ružový háj, kde sa budujú nové parkovacie miesta medzi bytovými domami č. 1374 a 1376. Súčasťou projektu je nielen rozšírenie parkovacích kapacít, ale aj obnova plôch pred garážami a vybudovanie nového asfaltového povrchu s účinným systémom odvodnenia. Počas realizácie platí dočasná úprava parkovania s vyhradenými náhradnými parkovacími možnosťami pre obyvateľov.

Vedenie mesta zdôrazňuje, že prebiehajúce projekty síce prinášajú dočasné obmedzenia, z dlhodobého hľadiska však predstavujú výrazné zlepšenie v oblasti dopravy, parkovania aj kvality mestského prostredia. (dszi)

Éjszakai

NOČNÉ
KÚPANIE

FÜRDŐÖZÉS

18:00 - 22:00

03 APR.

02 MÁJ.

09 MÁJ.



LIVE DJ
MUSIC



Thermalpark 

DUNAJSKÁ STREDA • DUNASZERDAHELY

Viac info / Bővebb információ: www.thermalpark.sk

Podujatia sa môžete zúčastniť zakúpením dennej vstupenky.
A rendezvényen való részvétel napi belépőjegy megvásárlásával lehetséges.

Április 20–28-a között lehet beíratni a kisbeteiket a 2026/27-es tanévre

A Dunaszerdahelyi Önkormányzat által fenntartott alapiskolák első évfolyamaiba a beíratás április 20-28-a között zajlik, reggel 7.30-tól délután 16.30-ig, szombaton pedig 8.00 és 12.00 között. A szakemberek egyértelmű tanácsa, hogy az iskola kiválasztásakor minden esetben az anyanyelvi oktatást érdemes a szülőknek választaniuk.

A beíratáson részt kell venni a szülőknek és a gyermeküknek is, és a szülő köteles bemutatni a személyi igazolványát és gyermekének születési bizonyítványát, amelyről másolatot készít az iskola. Szükség szerint az alapiskolák kérik az egyéb egészségi állapotát igazoló dokumentumot, vagy ha bírósági döntés alapján a gyermeki felügyelet meg van határozva, akkor az arra vonatkozó dokumentumot is be kell mutatni.

Azoknak a kicsiknek, akiknek a 2025/2026-os tanévben engedélyezett halasztásuk volt, újra be kell iratkozniuk. Ha a 6. életévét betöltött gyermek azonban még nem iskolaérett, akkor az óvoda igazgatója határoz az óvodai képzés folytatásáról az adott nevelési tanácsadó- és megelőzési intézmény, valamint a gyermekorvos engedélye alapján a szülő/szülők beleegyezésével.

A gyermek szülője köteles beíratni a tanköteles gyermeket, aki 2026. augusztus 31-ig (beleértve) betölti a hatodik életévét, és a Szlovák Köztársaság területén állandó lakóhellyel rendelkezik, az alapiskolába a kötelező iskolalátogatás teljesítése céljából, függetlenül attól, hogy a gyermek elérte-e az iskolai érettséget vagy sem.

A beíratáshoz szükséges dokumentumok letölthetők az egyes alapiskolák honlapjain és közösségi felületein is. Bővebb információért a szülők az adott alapiskolák igazgatóságain is érdeklődhetnek.



Zápisý prváčikov na školský rok 2026/27 sa budú konať medzi 20. a 28. aprílom

Zápisý do prvých ročníkov základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Dunajská Streda sa konajú v dňoch 20. až 28. apríla v čase od 7:30 do 16:30 a v sobotu od 8:00 do 12:00.

Odborníci jednoznačne radia rodičom, aby pri výbere školy podľa možnosti volili vzdelávanie v materinskóm jazyku.

Zápisu sa musia zúčastniť rodičia aj ich dieťa, pričom rodič je povinný predložiť občiansky preukaz a rodný list dieťaťa, ktorého kópiu si na mieste vyhotoví škola. V prípade potreby si základné školy vyžadujú ďalšie doklady preukazujúce zdravotný stav. V prípade, ak bola starostlivosť o dieťa určená na základe rozhodnutia súdu, je potrebné predložiť aj príslušný doklad.

Tie deti, ktoré mali schválený odklad v školskom roku 2025/2026, bude treba znovu zapísať.

V tom prípade, ak dieťa, ktoré dovŕšilo 6. rok života, ešte nie je zrelé na školu, o pokračovaní vzdelávania v materskej škole rozhoduje riaditeľka materskej školy na základe povolenia daného zariadenia výchovného poradenstva a prevencie a detského lekára so súhlasom rodiča (rodičov).

Rodič dieťaťa je povinný prihlásiť dieťa, ktoré dovŕši šesť rokov veku najneskôr k 31. augustu 2026 a má trvalý pobyt na území Slovenskej republiky, na plnenie povinnej školskej dochádzky v základnej škole, a to bez ohľadu na to, či dieťa dosiahlo školskú spôsobilosť alebo nie.

Dokumenty potrebné na zápis je možné stiahnuť z webových stránok a platforiem sociálnych médií jednotlivých základných škôl. Pre bližšie informácie sa môžu rodičia obrátiť na riaditeľstvá príslušných základných škôl.

ZUBÁR GYŐR FOGORVOS

96smile.com/sk Tel.: +36 30 904 1866

Megemlékezés a Felvidékről kitelepített magyarokról

A Magyar Országgyűlés határozata alapján április 12-e a Felvidékről kitelepített magyarok emléknapja. A Pázmaneum Polgári Társulás megemlékezést tart 2026. április 12-én, 16 órakor a Városi Sport- és Szabadidőparkban található kitelepített felvidéki magyarok emlékművénél.

Történelmi visszatekintést tart Berényi József, Nagyszombat megye alispánja.

A megemlékezés koszorúzással ér véget. Kérjük, ha tehetik egy szál fehér virágot hozzanak magukkal, köszönjük!

Jezsó Ákos: Éjfélre kialszanak a lángok

2026. április 17-én 18 órától a Stephaneumban (a római katolikus templom tőszomszédságában) könyvbemutatóval egybekötött beszélgetést tartanak Jezsó Ákos íróval, a Pázmaneum Polgári Társulás szervezésében. A szerzővel Domonkos László József Attila-díjas író beszélget.

Jezsó Ákos trilógiája egy dunaszerdahelyi család történetén keresztül mutatja be a szlovákiai magyarság 20. századi sorsát, Trianontól kezdve az asszimiláción és kitelepítéseken át napjainkig. A helyszínen a kötetek megvásárolhatók lesznek.

Családi nap

2026. május 1-jén Dunaszerdahelyen, a Csaplár Benedek Városi Művelődési Központ előtti téren családi nap keretében köszöntik az édesanyákat a Pázmaneum Polgári Társulás és az Insula Magna Polgári Társulás szervezésében.

15 órától gyermekprogramok és kézműves foglalkozások várják az érdeklődőket, este 19.30-tól pedig Vadkerti Imre és Derzsi György ad ingyenes nagykoncertet.

TETŐDOKTOR!

**Régi és hajlított tetők javítása, cseréje.
Beázások megszüntetése, bádogozás,
Lindab tetők készítése,
új tetők cserepezése, kisebb javítások,
SOS munkák.**



☎ 0947 100 952

Apróhirdetés

- Kiadó 2 garázs a nyugati lakótelepen. Elérhetőség: 0903 058 947
- Eladó bontott csirke, Dunaszerdahelyen házhoz szállítással. Érdelklődni a 0904 644 950-es telefonszámon lehet.
- Bérelnék garázst és kisebb raktárhelyiséget. Tel.: 0910 619 184

Születések – Novorodenci

Bartal Léda Lilla, Bíró Bende Hunor
Bugár Koloman Tibor, Ferdics Michal
Fodor Károly, Gaálová Stella, Hakszer Olívia
Mihóková Azra, Nagy Damián,
Palacka László Ákos, Szeif Konrád, Takács Bence
Tóth Leonard, Vaczulka Emma, Wojčiak Miloš

Házasságkötések – Sobáše

Arvanitakis Spyridon – Dudášová Michaela
Berec Ádám – Marko Mária
Csivre Ádám – Tarrová Barbara
Méhes Tibor – Gajdošíková Csilla
Nagy Krištóf – Megyesiová Andrea
Várady Ladislav – Sárközióvá Želmíra

Elhalálozások – Zomreli

Balasko František (1964)
Bubeniková Marta (1956)
Bučurič Ján (1947)
Csörgőová Eva (1953)
Ing. Fekete Zoltán (1953)
Fónodová Zita (1953)
Mgr. Halásová Jolana (1939)
Horváth Judit (1975)
Kurinová Katarína (1956)
Lászlóová Katarína (1942)
Mgr. Mancalová Zuzana (1946)
Nagy Tibor (1955)
Nagyová Jolana (1939)
Németh Ladislav (1945)
Olgayai Ludovít (1960)
Ondrejčková Veronika (1936)
Petesová Brigita (1942)
Plšeková Anita (1985)
Salát Jozef (1934)
Sárközi Štefan (1961)
Straka Viliam (1938)
Szabóová Helena (1943)
Szabóová Mária (1953)
Veréb Štefan (1955)
Žbodák Ivan (1944)

További információk, híreink,
programkínálat Dunaszerdahelyről:
www.dunaszerdahelyi.sk

Všetky články, programy, aktuálne informácie a
správy nájdete na našej stránke:
www.dunajskostredsky.sk

Elérhetőség – kontakt:

Cím / Adresa:

Erzsébet tér 1203; / Alžbetínske námestie 1203;

E-mail: press@perfects.sk

Mondjon köszönetet egy jelöléssel!

Van olyan ápoló, aki egy nehéz pillanatban Ön mellé állt? Mondjon köszönetet egy jelöléssel! Május 12-én az ápolók nemzetközi napját ünnepeljük. Ebből az alkalomból 2026. május 11-én, 19:00 órakor ünnepséget rendeznek a Csaplár Benedek Városi Művelődési Központ színháztermében, Dunaszerdahelyen.

Aznap tíz kiváló egészségügyi dolgozót díjaznak:

- hat főt a kórház nővérszervezete
- két főt a Városi Hivatal
- két főt pedig Önök jelölhetnek – olyan ápolókat, akik magánorvosi rendelőkben dolgoznak Csallóköz területén.

Jelölési határidő: 2026. április 30.

Postán: Városi Hivatal, Fő utca 50/16, 929 01 Dunaszerdahely (Feltüntetve: Az ápolók nemzetközi napja), vagy e-mailben: primator@dunstreda.eu

Kérjük, írják meg:

- az ápoló teljes nevét
- és a rendelő nevét, ahol dolgozik.



Navrhňte svoju obľúbenú zdravotnú sestru

Poznáte zdravotníka, ktorý Vám pomohol v ťažkej chvíli? Poďakujte sa mu nomináciou!

Medzinárodný deň sestier si pripomíname 12. mája. Pri tejto príležitosti sa 11. mája 2026 o 19:00 hod. uskutoční slávnostné podujatie v divadelnej sále MsKS Dunajská Streda.

Bude ocenených 10 výnimočných zdravotníkov:

- 6 navrhne organizácia nemocničných sestier
- 2 Mestský úrad

• 2 môže nominovať verejnosť – zdravotníkov, ktorí pracujú v súkromných ambulanciách na území Žitného ostrova.

Termín na podanie návrhu: 30. apríl 2026

Poštou: Mestský úrad Dunajská Streda, Hlavná 50/16, 929 01 (s označením Medzinárodný deň zdravotníkov), alebo e-mailom: primator@dunstreda.eu

Napište:

- celé meno zdravotníka
- ambulanciu, kde pracuje

Sikabony emlékhelyei

Sikabony múltja elevenedett meg március 10-én a Sikabonyi Gálffy Ignác Községi Házban, ahol a Sikabonyi Polgári Társulás és a Biró Márton Polgári Társulás közös szervezésében valósult meg a Sikabonyi est. A rendezvényen szép számban gyűltek össze az érdeklődők, hogy betekintést nyerjenek a városrész gazdag történetébe.

A résztvevőket Fodor Mihály, a társulás elnöke köszöntötte, hangsúlyozva: a programsorozat célja, hogy feltárja és továbbadja Sikabonyi múltját, hagyományait a jelen és a jövő generációi számára. Az est középpontjában Nagy

Attila helytörténész könyvbemutatóval egybekötött, vetítéssel kísért előadása állt, amely régi fényképek, térképek és dokumentumok segítségével idézte fel a településrész történetének fontos pillanatait.

A bemutatott anyagok nemcsak az egykori Sikabonyi emlékhelyeit és eseményeit mutatták be, hanem személyes történeteken keresztül a közösségi emlékezetet is közelebb hozták a hallgatósághoz. Az est lehetőséget adott a kötetlen beszélgetésekre, közös emlékezésre is, erősítve ezzel a helyi közösség összetartozását.

A szervezők kiemelték: a múlt értékeinek megőrzése közös feladat, amely-



hez az ilyen találkozások is hozzájárulnak. Bejelentették továbbá, hogy a következő Sikabonyi este április 23-án kerül sor, amikor a sikabonyi önkéntes tűzoltóság kerül a középpontba.

(dszi)

Dunajskostredský hlásnik. Vydavateľ: Perfects a.s.

Dunaszerdahelyi Hírnök. Kiadja: Perfects Rt.

Séfredaktor: Attila Nagy • Sídlo vydavateľa a adresa redakcie: Alžbetínske námestie 1203, 929 01 Dunajská Streda • IČO vydavateľa: 00588105, ISSN 1339 3707 • e-mail: press@perfects.sk • Internet: www.dunajskostredsky.sk • Grafická príprava: Vince Rózsár – Rovin • Tlačiareň: Komárňanské Tlačiarne, spol. s r.o. • Expedícia: Perfects • Evidenčné číslo: 233/08 • Nepredajné • Vychádza 11-krát ročne. • Nové číslo časopisu vyjde: 29. apríla 2026.



perfects.a.s.

Főszerkesztő: Nagy Attila • A kiadó székhelye: Erzsébet tér 1203, 929 01 Dunaszerdahely • A kiadó azonosítószáma: 00588105, ISSN 1339 3707 • e-mail: press@perfects.sk • Internet: www.dunaszerdahelyi.sk • Nyomdai előkészítés: Vince Rózsár – Rovin • Nyomda: Komáromi Nyomda, spol.s.r.o. • Lapterjesztés: Perfects • Nyilvántartási szám: 233/08 • Ingyenes • Megjelenik évente 11 alkalommal. • Következő megjelenés: 2026. április 29.